

لله ولد

بورصة عمان
الدكتور

شركة الكلورين المساهمة العامة المحدودة



الشركة الوطنية لصناعة الكلورين المساهمة العامة المحدودة
NATIONAL CHLORINE INDUSTRIES CO. LTD.

٢١

شارتنا: ش ص ك ١٠٨٤ / ٢٠٢٠

التاريخ : 2020/6/01

هيئة الأوراق المالية
الدائرة الإدارية / الديوان
المحترمین ١٠ جبران ٢٠٢٠
٣٥٤ الرقم المتسلا
المحترمین المختصة ١١٦١ اخ

السادة / هيئة الأوراق المالية

السادة بورصة عمان

الموضوع : البيانات المالية للربع الاول كما هي في 31/3/2020

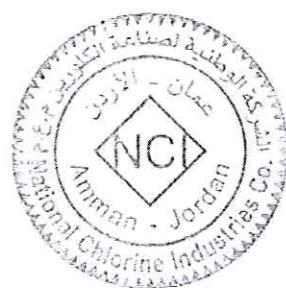
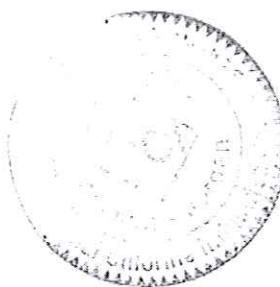
تحية طيبة وبعد ،،،

مرفق طيه نسخة من البيانات المالية ربع السنوية لشركة للشركة الوطنية لصناعة الكلورين كما هي بتاريخ 31/3/2020 .

وتقضوا بقبول فائق الاحترام ،،،

المدير العام المتدرب

محمد سليمان الأسعد



هاتف: ٢ / ٢ / ٤٠٥٢٩١ - فاكس: ٤٠٥٢٣٨ - ص.ب ٣٧ - سحاب ١١٥١١ - عمان - الاردن

Tel. 4050291/2/3 - Fax 4050238 - E-mail: info@chlorine.com.jo - P.O.Box 37 - Sahab 11511 - Amman - Jordan
Website: www.chlorine.com.jo

مجموعة الوطنية لصناعة الكلورين
المساهمة العامة المحدودة
القواعد المالية المرحلية الموحدة المختصرة (غير المدققة)
٢٠٢٠ آذار ٣١

صفحة

٣
٤
٥
٦
٧
١٠ - ٨

تقرير المراجعة حول القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة

قائمة المركز المالي المرحلية المختصرة الموحدة كما في ٣١ آذار ٢٠٢٠ (غير المدققة)

قائمة الدخل الشامل المرحلية المختصرة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٢٠ (غير المدققة)

قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية المختصرة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٢٠ (غير المدققة)

قائمة التدفقات النقدية المرحلية المختصرة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٢٠ (غير المدققة)

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة ٣١ آذار ٢٠٢٠ (غير المدققة)



RSM

RSM Jordan

Amman 69 Queen Rania St.
P.O.BOX 963699
Amman 11196 Jordan

T +962 6 5673001
F +962 6 5677706

www.rsm.jo

تقرير المراجعة حول القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة

الى السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين
المجموعة الوطنية لصناعة الكلورين
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

مقدمة

لقد قمنا بمراجعة القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة المرفقة للمجموعة الوطنية لصناعة الكلورين المساهمة العامة المحدودة كما في ٣١ آذار ٢٠٢٠ والتي تتكون من قائمة المركز المالي المرحلية المختصرة الموحدة كما في ٣١ آذار ٢٠٢٠ وقائمة الدخل الشامل المرحلية المختصرة الموحدة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية المختصرة الموحدة وقائمة التدفقات النقدية المرحلية المختصرة الموحدة للفترة المنتهية في ذلك التاريخ، إن مجلس الإدارة مسؤول عن إعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم (٣٤) الخاص بالتقارير المالية المرحلية. إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة استناداً إلى مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد قمنا بإجراءات المراجعة وفقاً للمعيار الدولي الخاص بعمليات المراجعة (٢٤١٠) "مراجعة القوائم المالية المرحلية التي يؤديها مدقق الحسابات المستقل للمنشأة"، تتضمن مراجعة القوائم المالية المرحلية إجراء الاستفسارات بشكل رئيسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وتطبيق الإجراءات التحليلية وإجراءات المراجعة الأخرى. إن نطاق المراجعة يقل بشكل جوهري عن نطاق أعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولي، وبالتالي لا يمكننا من الحصول على تأكيد حول جميع الأمور الجوهرية التي قد يتم الكشف عنها عند تدقيق القوائم المالية، وعليه فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

الاستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، لم يتبيّن لنا ما يدعو إلى الاعتقاد بأن القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة المرفقة لم يتم إعدادها من جميع النواحي الجوهرية وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم (٣٤) الخاص بالتقارير المالية المرحلية.

المجموعة المهنية العربية

نسيم شاهين

إجازة رقم ٨١٢

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

في ١٦ أيار ٢٠٢٠



THE POWER OF BEING UNDERSTOOD
AUDIT | TAX | CONSULTING

Lead sponsors

European
Business
Awards™

مجموعة الوطنية لصناعة الكلورين
المساهمة العامة المحدودة
قائمة المركز المالي المرحلية المختصرة الموحدة كما في ٣١ آذار ٢٠٢٠ (غير المدققة)

٣١ كانون الأول ٢٠١٩	٣١ آذار ٢٠٢٠	الموجودات
دينار	دينار	موجودات غير متدولة
مدةقة		مشاريع تحت التنفيذ
٤٧٤ ٧٩٢	٧٣٧ ٢٦٠	ممتلكات ومعدات
١٣ ٣٧٦ ٦٩٤	١٣ ١٩٥ ٤٧٩	مجموع الموجودات غير المتدولة
١٣ ٨٥١ ٤٨٦	١٣ ٩٣٢ ٧٣٩	موجودات متدولة
		أرصدة مدينة أخرى
٢٥٢ ١٣٩	٢٩٦ ٠٤٧	مستودع قطع الغيار
١ ٦٧٢ ٨٣٦	١ ٦٧٣ ١٨٣	تأمينات واعتمادات
٦٣٧ ٤٢٨	٧١١ ٤٥٣	بضاعة
٩٧٣ ١١١	١ ٠٧٥ ١٣٤	ذمم مدينة
١ ٢٥٠ ٠٠٢	١ ٠٤٤ ٣٨٥	شيكات برس التحصيل
٠٠٠	٣٢٠ ٢٩	نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك
٣ ٨٠٠ ٧٧١	٣ ٥٢٥ ٦١٠	مجموع الموجودات المتدولة
٨ ٥٨٦ ٢٨٧	٨ ٣٥٧ ٨٤١	مجموع الموجودات
٢٢ ٤٣٧ ٧٧٣	٢٢ ٢٩٠ ٥٨٠	حقوق الملكية والمطلوبات
		حقوق ملكية
٢٠ ٠٠٠ ٠٠٠	٢٠ ٠٠٠ ٠٠٠	رأس المال
١ ٤٥٨ ٨٩٤	١ ٤٥٨ ٨٩٤	احتياطي إجباري
٤ ٣٣٤	٤ ٣٣٤	احتياطي اختياري
(٢٧٢ ٥٩٩)	(١٣٨ ١٢٩)	خسائر متراكمة
٢١ ١٩٠ ٦٢٩	٢١ ٣٢٥ ٠٩٩	مجموع حقوق الملكية
		المطلوبات
٩٨٦ ٠٩٣	٦٨٣ ٣٦٣	ذمم دائنة
٢٢٦ ٣٣٧	٢١٩ ٨٦٣	أرصدة دائنة أخرى
٣٤ ٧١٤	٦٢ ٢٥٥	مخصص ضريبة دخل
١ ٤٤٧ ١٤٤	٩٦٥ ٤٨١	مجموع المطلوبات
٢٢ ٤٣٧ ٧٧٣	٢٢ ٢٩٠ ٥٨٠	مجموع حقوق الملكية والمطلوبات

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٣ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير المدققة) وتقرأ معها

مجموعة الوطنية لصناعة الكلورين
المساهمة العامة المحدودة
قائمة الدخل الشامل المرحلية المختصرة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٢٠ (غير المدققة)

٢٠١٩ آذار ٣١ دينار	٢٠٢٠ آذار ٣١ دينار	المبيعات
٢٨٦٦٠٠٨	١٨٤٤٤٦٥	كلفة المبيعات
(٢٤١٤٠٦)	(٤٩٠٧٨٨)	مجمل الربح
٦٢٤٦٠٢	٣٥٣٦٧٧	مصاريف إدارية
(١٢٣٣٧٢)	(١٣٢٨٢٥)	مصاريف البيع والتوزيع
(١٧٦٦٤٦)	(١٠٣٠٧٩)	صافي إيرادات ومصاريف أخرى
٨٨٧٦٣	٤٤٢٣٨	ربح الفترة قبل الضريبة
٤١٣٣٤٧	١٦٢٠١١	مخصص ضريبة الدخل
...	(٢٧٥٤١)	الربح والدخل الشامل للفترة
٤١٣٣٤٧	١٣٤٤٧٠	

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٣ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير المدققة) وتقرأ معها

المجموع دينار	احتياطي مترافق دينار	احتياطي اختياري دينار	حسابات مترافق دينار	رأس المال دينار	٣١ كانون الأول ٢٠١٨ الربح والدخل الشامل للفترة ٣١ آذار ٢٠١٩
١٩٢٥٢١٥٦ ٤١٣٣٤٧	(٢٠١٦٤٦٥) ٤١٣٣٤٧	٤٣٣٤ ٠٠٠	١٢٦٤٢٨٧ ٠٠٠	٢٠٠٠٠٠٠ ٠٠٠	
١٩٦٦٥٥٠٣ (١٦٠٣١١٨)		٤٣٣٤	١٢٦٤٢٨٧	٢٠٠٠٠٠٠	
٢١١٩٠٦٢٩ ١٣٤٤٧٠	(٢٧٢٥٩٩) ١٣٤٤٧٠	٤٣٣٤ ٠٠٠	١٤٥٨٨٩٤ ٠٠٠	٢٠٠٠٠٠٠ ٠٠٠	٣١ كانون الأول ٢٠١٩ الربح والدخل الشامل للفترة ٣١ آذار ٢٠٢٠
٢١٣٢٥٠٩٩ (١٣٨١٢٩)		٤٣٣٤	١٤٥٨٨٩٤	٢٠٠٠٠٠٠	

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٣ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير المدققة) وتنقرا معها

٢٠١٩ آذار ٣١ دينار ٤١٣ ٣٤٧	٢٠٢٠ آذار ٣١ دينار ١٦٢ ٠١١	الأنشطة التشغيلية
٣٥٤ ٣٦٩	٣٣٨ ١٦٥	ربح الفترة قبل الضريبة
١١٩ ٨٩٩ (٦١٤ ١٨٩)	(٣٢ ٠٢٩) ٢٠٥ ٦١٧	تعديلات
(١٨ ٠٥٦)	(١٠٢ ٣٧٠)	استهلاكات
(٢١٤ ٧٥٦)	(١١٧ ٩٣٣)	التغير في الموجودات والمطلوبات
(٥٦ ١٦٦)	(٣٠٢ ٧٣٠)	شيكات برسم التحصيل
(٦٣ ٥٠٢)	(٦ ٤٧٤)	ذمم مدينة
(٧٩ ٠٥٤)	١٤٤ ٢٥٧	بضاعة وقطع غيار
(٢٠ ٠٠٧) (٢ ٨٧٨)	(١٥٦ ٩٥٠) (٢٦٢ ٤٦٨)	تأمينات واعتمادات وأرصدة مدينة أخرى
(٢٢ ٨٨٥)	(٤١٩ ٤١٨)	ذمم دائنة
(١١ ٨٦٧)	...	أرصدة دائنة أخرى
(١١ ٨٦٧)	...	التدفق النقدي من (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية
(١١٣ ٨٠٦)	(٢٧٥ ١٦١)	الأنشطة الاستثمارية
١ ٩٧٥ ١٨٨	٣ ٨٠٠ ٧٧١	شراء ممتلكات ومعدات
١ ٨٦١ ٣٨٢	٣ ٥٢٥ ٦١٠	مشاريع تحت التنفيذ
		التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
		الأنشطة التمويلية
		تسهيلات اجتماعية
		التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة التمويلية
		صافي التغير في النقد وما في حكمه
		النقد وما في حكمه كما في بداية الفترة
		النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٣ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير المدققة) وتقرأ معها

(١) عام

تأسست الشركة الوطنية لصناعة الكلورين المساهمة العامة المحدودة بتاريخ ٩ تشرين الثاني ١٩٩١ وسجلت لدى وزارة الصناعة والتجارة الأردنية تحت الرقم (٢١٢) برأسمال ٤٥٠٠٠٠ دينار تم زيادته خلال السنوات اللاحقة ليصبح ٩٠٠٠٠٠ دينار، قررت الهيئة العامة غير العادية المنعقدة بتاريخ ٢٨ نيسان ٢٠١٨ زيادة رأس المال من ٩٠٠٠٠٠ دينار إلى ٢٠٠٠٠٠٠ دينار عن طريق رسملة الديمة الدائنة لعضو مجلس الإدارة السيد محمود خليل ابو الرب وبقيمة اسمية دينار واحد للسهم.

إن مركز التسجيل هو المملكة الأردنية الهاشمية.

من أهم الغايات إنشاء مصنع لإنتاج الكلورين والمصودا الكاوية ومشتقاتهما وشراء المواد الأولية والألات والأدوات اللازمة لتحقيق غاياتها، بالإضافة إلى بيع وتسويق منتجات الشركة وتوزيعها محلياً أو تصديرها خارجياً.

إن أسهم الشركة مدرجة في بورصة عمان للأوراق المالية - الأردن

تم إقرار القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة المرفقة من قبل إدارة المجموعة بتاريخ ١٦ أيار ٢٠٢٠.

(٢) أسس إعداد القوائم المالية

تم إعداد القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي ٣٤ (التقارير المالية المرحلية).

إن القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير المدققة) لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات المطلوبة للقوائم المالية غير المختصرة المعدة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية ويجب أن تقرأ مع القوائم المالية الموحدة للمجموعة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٩، كما أن نتائج فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٢٠ لا تمثل بالضرورة مؤشراً للنتائج المتوقعة للسنة المالية التي ستنتهي في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠.

إن الدينار الأردني هو عملة إظهار القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والذي يمثل العملة الرئيسية للمجموعة.

التغييرات في السياسات المحاسبية

أن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة متقدمة مع تلك التي اتبعت في إعداد القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٩، باستثناء أن المجموعة قامت بتطبيق التعديلات التالية اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٢٠:

تعديلات على معيار التقارير المالية الدولي رقم (٣) : تعريف "الأعمال"

أصدر المجلس الدولي للمحاسبة تعديلات على تعريف الأعمال في معيار التقارير المالية الدولي رقم (٣) اندماج الأعمال، لمساعدة المنشآت على تحديد ما إذا كانت مجموعة الأنشطة وال موجودات المستحوذ عليها ينطبق عليها تعريف الأعمال أم لا. توضح هذه التعديلات الحد الأدنى لمطالبات الأعمال، تلغى تقدير ما إذا كان المشاركون في السوق قادرین على استبدال أي عناصر أعمال غير موجودة، وتضيف توجيهات لمساعدة المنشآت على تقييم ما إذا كانت العملية المستحوذ عليها جوهرية، وتحدد تعريفات الأعمال والمخرجات، وتصنف اختبار تركيز القيمة العادلة الاختياري.

يجب تطبيق التعديلات على المعاملات التي تكون إما اندماج الأعمال أو استحواذ على الأصول التي يكون تاريخ استحواذها في أو بعد بداية الأول فترة إعداد التقارير السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠٢٠، وبالتالي، لا يتغير على المجموعة إعادة النظر في هذه المعاملات التي حدثت في فترات سابقة. يسمح بالتطبيق المبكر لهذه التعديلات ويجب الإفصاح عنها.

لم ينتج أثر على المجموعة من تطبيق هذه التعديلات على القوائم المالية.

تعديل معدلات القائمة على معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) ومعيار التقارير المالية الدولي رقم (٧)
ان تعديلات معايير معدلات الفائدة لمعيار التقارير المالية الدولي رقم ٩ والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧ تشمل عدد من عمليات الإفاءات التي تتطبق على جميع علاقات التحوط التي تتأثر بشكل مباشر بتعديل معايير معدلات الفائدة. تتأثر علاقة التحوط إذا أدى التعديل إلى حالة عدم تيقن بشأن توقيت و / أو حجم التدفقات النقدية المستندة إلى المعيار، لبند التحوط أو أداة التحوط. نتيجة لهذا التعديل، قد يكون هناك عدم تيقن حول توقيت و / أو حجم التدفقات النقدية المستندة إلى المعيار، لبند التحوط أو أداة التحوط، خلال الفترة السابقة لاستبدال معيار معدل الفائدة الحالي بديل يخلو من المخاطر (RFR) قد يؤدي إلى عدم التيقن فيما إذا كانت الصفقة المتوقعة مرحلة وما إذا كانت علاقة التحوط مستقبلاً فعالة أم لا.

نتيجة لهذا التعديل، قد يكون هناك عدم تيقن حول توقيت و / أو حجم التدفقات النقدية المستندة إلى المعيار، لبند التحوط أو أداة التحوط خلال الفترة السابقة لاستبدال معيار معدل الفائدة الحالي بديل يخلو من المخاطر (RFR) تسرى التعديلات على الفترات المالية التي تبدأ في أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠٢٠ مع السماح بالتطبيق المبكر، ويتم تطبيق باشر رجعي. إلا أنه لا يمكن إعادة أي علاقات تحوط تم إلغانها مسبقاً عند تطبيق الطلب، ولا يمكن تعين أي علاقات تحوط بالاستناد إلى التجارب السابقة بعد الانتهاء من المرحلة الأولى، يحول مجلس معايير المحاسبة الدولية تركيزه إلى المسائل التي قد تؤثر على التقارير المالية عند استبدال معيار معدل القائمة المالية الحالي بـ RFR ويشار إلى ذلك بالمرحلة الثانية من مشروع IASB.

لم ينبع أثر على المجموعة من تطبيق هذه التعديلات على القوائم المالية.

أسس توحيد القوائم المالية الموحدة

تتضمن القوائم المالية الموحدة القوائم المالية للشركة الأم والقوائم المالية للشركات التابعة لها والخاضعة لسيطرتها، وتحتفظ السيطرة عندما يكون للشركة القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركات التابعة، ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والإيرادات والمصروفات فيما بين الشركة الأم والشركات التابعة.

يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة كما في نفس تاريخ القوائم المالية الموحدة للشركة الأم وباستخدام نفس السياسات المحاسبية المتتبعة في الشركة الأم. إذا كانت الشركات التابعة تتبع سياسات محاسبية مختلفة عن تلك المتتبعة في الشركة الأم فيتم إجراء التعديلات اللازمة على القوائم المالية للشركات التابعة لتتطابق مع السياسات المحاسبية المتتبعة في الشركة الأم.

يتم توحيد نتائج أعمال الشركات التابعة في قائمة الدخل الموحد من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يتم فيه فعلياً انتقال سيطرة الشركة الأم على الشركات التابعة. يتم توحيد نتائج أعمال الشركات التابعة التي يتم التخلص منها في قائمة الدخل الموحد حتى التاريخ الذي تفقد الشركة فيه السيطرة على الشركات التابعة.

وفيما يلي عرض للشركة التابعة التي تم توحيد قوائمها المالية مع الشركة الأم:

نسبة التملك	رأس المال	النشاط
١٠٠%	٥٠٠ ,٠٠	صناعي

* الشركة الوطنية للصودا والكلورين

استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية المرحلية المختصرة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة المجموعة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. إن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر أيضاً على الإيرادات والمصاريف والخصصات وكذلك احتياطي تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة وبشكل خاص يتطلب من إدارة المجموعة القيام بأحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ وأوقات التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل. إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات مقاومة من التقدير وعدم التيقن وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة للتغيرات في المستقبل في أوضاع وظروف تلك المخصصات.

إن تقديراتنا المتبعة ضمن القوائم المالية المرحلية المختصرة معقولة ومتماطلة مع التقديرات المتبعة للسنة المالية المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٩.

(٣) أرقام المقارنة

تمثل أرقام المقارنة قائمة المركز المالي المدققة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٩، كما تتضمن كلاً من قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة المختصرة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة المختصرة وقائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة المختصرة للفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٩. تم إعادة تبويب بعض أرقام القوائم المالية المقارنة المرحلية الموحدة المختصرة لتتناسب مع تبويب أرقام القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة للفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠٢٠، ولم ينتج عن إعادة التبويب أي أثر على ربح الفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٩ وحقوق الملكية لسنة ٢٠١٩.